



**Junta Ejecutiva del Programa
de las Naciones Unidas para
el Desarrollo y del Fondo de
Población de las Naciones Unidas**

Distr. general
30 de abril de 2010
Español
Original: inglés

Período de sesiones anual de 2010

Ginebra, 21 de junio a 2 de julio de 2010

Tema 15 del programa provisional

**UNFPA – Compromisos de financiación
contraídos con el UNFPA**

Fondo de Población de las Naciones Unidas

**Informe sobre las contribuciones al UNFPA de los
Estados Miembros y otros donantes y proyecciones
de ingresos para 2010 y años futuros**

Informe de la Directora Ejecutiva

Resumen

El presente informe se ha preparado en respuesta a lo dispuesto en las decisiones 99/5 y 2000/9 de la Junta Ejecutiva, en las cuales se pidió a la Directora Ejecutiva que diera estimaciones actualizadas anualmente de los recursos ordinarios y los recursos de cofinanciación. Conforme al plan estratégico del UNFPA para 2008-2013, el objeto del informe es promover el diálogo entre el UNFPA y su Junta Ejecutiva sobre la situación general de los recursos del Fondo, mientras se sigue trabajando hacia el importante objetivo de aumentar los recursos ordinarios y lograr una base de recursos estable y previsible.

En 2009, los ingresos del UNFPA correspondientes a recursos ordinarios y de cofinanciación ascendieron a 762,1 millones de dólares. Este total se desglosa en 486,4 millones de dólares de recursos ordinarios y 275,7 millones de dólares de recursos de cofinanciación. Todos los datos financieros de 2009 usados en el presente informe son provisionales y todos los datos sobre 2010 son estimaciones.

En consonancia con las recomendaciones de la resolución 62/208 de la Asamblea General, el UNFPA mantiene firmemente que una base de recursos ordinarios estable es esencial para que el UNFPA pueda ayudar a los países a ejecutar el Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo (CIPD) y alcanzar los Objetivos de Desarrollo del Milenio. Además, como se subraya en la resolución 62/208, el UNFPA reconoce que los recursos no básicos (de cofinanciación) representan un suplemento importante de la base de recursos ordinarios del Fondo.

La Junta Ejecutiva tal vez desee adoptar una decisión sobre los compromisos de financiación contraídos con el UNFPA. En la sección final del presente informe se proponen los elementos para adoptar una decisión.



Índice

	<i>Página</i>
I. Introducción	3
II. Recursos ordinarios y recursos de cofinanciación	4
A. Sinopsis de los ingresos correspondientes a recursos ordinarios	4
B. Sinopsis de las contribuciones de cofinanciación	8
C. Financiación temática	9
D. Contribuciones al UNFPA para emergencias o asistencia humanitaria	13
E. Contribuciones del sector privado	14
III. Conclusión	14
IV. Elementos para una decisión	16
 Anexos	
1. Recursos ordinarios del UNFPA para 2008 y 2009 (provisionales) y estimaciones para 2010 (por principales donantes y regiones geográficas), al 1 de marzo de 2010	17
2. Donantes que presentaron promesas de contribuciones multianuales a los recursos ordinarios del UNFPA, por año, 2008 a 2010 (al 1 de marzo de 2010)	22
3. Los 10 principales donantes a los recursos ordinarios del UNFPA en el período 2005 a 2009	24
4. Contribuciones de cofinanciación de países en que se ejecutan programas en apoyo de los propios programas de país	25

I. Introducción

1. El presente informe se ha preparado en respuesta a lo dispuesto en las decisiones 99/5 y 2000/9 de la Junta Ejecutiva, en las cuales se pidió a la Directora Ejecutiva que diera estimaciones actualizadas anualmente de los recursos ordinarios y los recursos de cofinanciación. Conforme al plan estratégico del UNFPA para 2008-2013¹, el objeto del informe es promover el diálogo entre el UNFPA y su Junta Ejecutiva sobre la situación general de los recursos del Fondo, mientras se sigue trabajando hacia el importante objetivo de aumentar los recursos ordinarios y lograr una base de recursos estable y previsible.

2. La resolución 62/208 de la Asamblea General subraya, entre otras cosas, que los recursos básicos son la base fundamental de las actividades operacionales del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo. La resolución también insta a los países que puedan hacerlo a que aumenten considerablemente sus contribuciones voluntarias y, si es posible, hagan contribuciones multianuales. Además, la resolución señala que los recursos complementarios representan un importante suplemento de los recursos ordinarios y reconoce el establecimiento de varios mecanismos de financiación de donantes múltiples. Esta tendencia también se está observando en el UNFPA. Entre tanto, el UNFPA sigue abogando por el aumento de sus recursos ordinarios, que son la base de las operaciones del Fondo, con el suplemento de diversas modalidades de cofinanciación.

3. La reciente coyuntura económica desfavorable ha suscitado inquietudes en lo que concierne a la continuidad de los compromisos de la asistencia oficial para el desarrollo. En 2009, los efectos de la crisis en las contribuciones de los donantes del UNFPA no fueron significativos; sin embargo, según las previsiones, los presupuestos de los donantes podrían verse afectados en 2010 y los años sucesivos. En la actualidad, el panorama es variado, ya que algunos donantes han manifestado al UNFPA su intención de reducir sus contribuciones, mientras que otros han confirmado que las mantendrán o las aumentarán ligeramente.

4. La situación financiera actual repercute directamente en la consecución de los objetivos de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo (CIPD) y los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM), así como en los programas que reciben apoyo del UNFPA. Ya antes de la situación económica actual, los avances en cuanto al quinto objetivo sobre salud materna, incluido el acceso universal a la salud reproductiva, eran inaceptablemente lentos, y habida cuenta de que para alcanzar los niveles de cobertura necesarios para lograr los ODM relativos a la salud es imperativo acelerar su ritmo, la situación actual podría demorar aún más la consecución de esos objetivos clave de desarrollo.

5. La desaceleración del crecimiento económico puede afectar negativamente la ejecución de los programas del UNFPA en materia de población y desarrollo, derechos de procreación y salud reproductiva, e igualdad entre los géneros, como resultado, entre otras cosas, del posible debilitamiento de los sistemas nacionales de protección social, la disminución de los gastos destinados al desarrollo, la reducción de los presupuestos de sanidad pública y la mayor inestabilidad socioeconómica. La financiación en materia de salud sexual y reproductiva, que incluye actividades de

¹ En su decisión 2009/16, la Junta Ejecutiva prorrogó hasta 2013 el plan estratégico del UNFPA correspondiente al período 2008-2011, incluido el marco integrado de recursos financieros y los programas mundiales y regionales del UNFPA.

prevención del VIH, igualdad entre los géneros y empoderamiento de la mujer, así como la financiación de la atención sanitaria preventiva en general, deben mantenerse, ya que tienen efectos positivos a largo plazo en el desarrollo y el crecimiento económico.

6. En cuanto a las contribuciones ordinarias al UNFPA, en enero de 2010 se aventuraban previsiones optimistas de que ascenderían a 487 millones de dólares. En aquel momento, los tipos de cambio del euro y otras divisas con respecto al dólar de los Estados Unidos eran más favorables. Sin embargo, el dólar de los Estados Unidos siguió revalorizándose, lo que provocó una tendencia a la baja en las previsiones del Fondo, con una estimación de 467 millones de dólares al 1 de marzo de 2010. El UNFPA recibe el 95% de sus recursos ordinarios de un número limitado de donantes, y la mayoría de esas contribuciones se hacen en monedas nacionales que están expuestas a la volatilidad de los tipos de cambio. Al 1 de marzo de 2010, de los 20 principales donantes previstos para 2010, sólo 12 se habían comprometido por escrito y 6 habían abonado la totalidad de sus aportaciones. A esa misma fecha, de los 467 millones de dólares previstos en contribuciones, sólo se habían recibido 95,9 millones (20,5%). El año pasado, al 1 de marzo de 2009, de un total de 469,4 millones de dólares se habían recibido 117 millones (24,9%). A este respecto, el UNFPA insta a todos los donantes a realizar sus contribuciones lo antes posible.

7. El presente informe contiene cuadros con las contribuciones ordinarias y de cofinanciación al UNFPA. En los anexos se presentan más datos. Las cifras de ingresos recibidos de donantes incluyen las ganancias y pérdidas por los tipos de cambio. Las previsiones para 2010 que se presentan en este documento se basan en la información recibida y en las promesas y contribuciones registradas al 1 de marzo de 2010. Todos los datos financieros de 2009 usados en el informe son provisionales y todos los datos sobre 2010 son estimaciones.

II. Recursos ordinarios y recursos de cofinanciación

A. Sinopsis de los ingresos correspondientes a recursos ordinarios

Cuadro 1

Ingresos del UNFPA, 2006-2009, al 31 de diciembre de 2009, e ingresos previstos para 2010, al 1 de abril de 2009

(En millones de dólares EE.UU.)

	2006	2007	2008	2009	2010
Recursos ordinarios	389,3	457,1	469,5	486,4	467,0
Recursos de cofinanciación	173,2	258,2	331,2	275,7	225,0
Total	562,5	715,3	800,7	762,1	692,0

Nota: Los datos de 2006 a 2009 incluyen contribuciones, intereses y otros ingresos. Los datos de 2010 incluyen solo las contribuciones previstas y no incluyen ingresos en concepto de intereses. La cifra de recursos de cofinanciación de 2010 es una estimación según el plan estratégico; se prevé que los ingresos efectivos correspondientes a recursos de cofinanciación sean mayores.

8. En 2009 los ingresos del UNFPA correspondientes a recursos ordinarios y de cofinanciación ascendieron a 762,1 millones de dólares (cuadro 1). Este total se desglosa en 486,4 millones de dólares de recursos ordinarios y 275,7 millones de dólares de recursos de cofinanciación. Los ingresos correspondientes a recursos ordinarios por valor de 486,4 millones de dólares incluyen 469,4 millones de dólares de contribuciones voluntarias, 10,7 millones de dólares de ingresos en concepto de intereses y 6,3 millones de dólares de otros ingresos. En relación con 2008, los ingresos correspondientes a recursos ordinarios en 2009 aumentaron en 16,9 millones de dólares (3,6%).

9. En 2009, los ingresos por cofinanciación ascendieron a 275,7 millones de dólares, incluidos 270,1 millones de dólares en contribuciones, 5,4 millones de dólares de ingresos en concepto de intereses, y 200.000 dólares de otros ingresos. Los ingresos por cofinanciación disminuyeron en 55,5 millones de dólares (16,8%) en 2009, con respecto a los ingresos en 2008, que habían sido de 331,2 millones de dólares. Del total de ingresos por cofinanciación (275,7 millones de dólares), las contribuciones de cofinanciación se redujeron en 52,6 millones de dólares (16,3%), es decir, de 322,7 millones de dólares en 2008 a 270,1 millones de dólares en 2009. Esto quiere decir que, del total de ingresos por contribuciones básicas y de cofinanciación, la proporción de las contribuciones de cofinanciación se mantuvo entre el 30% y el 35% hasta 2007, aumentó al 41% en 2008 y disminuyó al 37% en 2009.

10. De conformidad con el marco integrado de recursos financieros del plan estratégico actual del UNFPA, el total de necesidades de recursos ordinarios y de cofinanciación asciende a 2.649 millones de dólares en el cuatrienio (para el período inicial 2008-2011). Como ha quedado demostrado, las metas anuales del plan estratégico eran moderadas y el UNFPA las ha superado de manera sistemática. Las necesidades de recursos volverán a examinarse durante el próximo examen de mitad de período, en el transcurso del cual se discutirán las estimaciones revisadas hasta 2013. Los objetivos del plan estratégico de 2009, que se habían fijado en 433 millones de dólares para las de contribuciones ordinarias y 200 millones de dólares para las contribuciones de cofinanciación, fueron superados en 36,4 millones (8,4%) en el caso de las contribuciones ordinarias, que sumaron 469,4 millones de dólares, y en 70,1 millones de dólares (35,1%) en el de las contribuciones de cofinanciación, que sumaron 270,1 millones de dólares al 31 de diciembre de 2009.

11. Las contribuciones básicas del UNFPA en 2008 y 2009 ascendieron a 428,8 millones y 469,4 millones de dólares, respectivamente, lo que supone un aumento de 40,6 millones de dólares en 2009. Esto se debió a que algunos de los principales donantes aumentaron sus contribuciones básicas (lo que compensó las reducciones de otros donantes) y a que los Estados Unidos de América volvieron a contribuir al Fondo. Algunos donantes, al enfrentarse a posibles recortes por la situación económica, priorizaron el mantenimiento de sus contribuciones básicas al UNFPA. Sin embargo, como se señala más arriba, el total de las contribuciones de cofinanciación en 2009 disminuyó en 52,6 millones de dólares, pasando de 322,7 millones de dólares en 2008 a 270,1 millones de dólares en 2009.

12. Según datos recientes, cinco de los principales donantes del Fondo ya han anunciado reducciones en las contribuciones básicas para 2010 con respecto a los niveles de 2009, si bien sus propuestas presupuestarias para 2010-2011 ponen de relieve, en su mayor parte, que siguen apoyando firmemente al UNFPA. Está previsto que varios donantes aumenten sus contribuciones para 2010. La

reanudación en 2009 de la contribución de los Estados Unidos, por un total de 46,1 millones de dólares para recursos básicos, reviste importancia política y financiera.

13. Al 1 de marzo de 2010, la contribución ordinaria prevista de los países donantes para 2010 se estimaba en 467 millones de dólares, lo que representa una disminución prevista de 2,4 millones de dólares (0,5%) con respecto al nivel de 469,4 millones de dólares en 2009, al tipo de cambio de las Naciones Unidas del 1 de marzo de 2010. El UNFPA seguirá abogando por el aumento de las contribuciones de los miembros del Comité de Asistencia para el Desarrollo (CAD) de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE), así como de los que no son miembros del CAP, incluidos los países en que se ejecutan programas. En la movilización de recursos para sus programas, el UNFPA también seguirá solicitando la colaboración del sector privado y las fundaciones privadas.

14. La sinopsis de los ingresos que figura en el cuadro 1 se complementa con el anexo 1, que presenta información detallada sobre los ingresos provisionales del UNFPA en 2009 al 31 de diciembre de 2009, las promesas efectivas y las mejores estimaciones de las contribuciones a los recursos ordinarios del UNFPA, y una lista de los donantes para 2010, al 1 de marzo de 2010. Estos compromisos incluyen lo siguiente: a) compromisos para 2010 solamente y promesas multianuales para 2010 y años futuros, b) compromisos para 2010 recibidos durante la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Promesas de Contribuciones, celebrada el 9 de noviembre de 2009 en Nueva York, y c) cartas e indicaciones verbales de gobiernos que confirman su apoyo al UNFPA de 2010 en adelante.

15. En total se recibieron en 2009 54 compromisos multianuales. De los 161 gobiernos donantes, 13 países miembros del CAD de la OCDE y 36 países en que se ejecutan programas aumentaron sus contribuciones en moneda nacional (en el caso de las contribuciones que se pagan en moneda nacional) y en dólares de los Estados Unidos (en el caso de las que se pagan en dólares de los Estados Unidos). Al 1 de marzo de 2010 se habían recibido 77 compromisos oficiales para 2010, de los cuales 31 eran multianuales y que figuran en el anexo 2.

16. En 2009, diez principales donantes que hicieron contribuciones en dólares de los Estados Unidos a los recursos ordinarios del Fondo fueron los Países Bajos, Suecia, Noruega, los Estados Unidos, Dinamarca, el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, el Japón, Finlandia, Alemania y España. Los donantes cuyas contribuciones han aumentado figuran en el cuadro 2.

Cuadro 2

Aumentos de las contribuciones de los principales donantes a los recursos ordinarios del UNFPA (2008-2009), al 31 de diciembre de 2009

(En millones)

<i>Principales donantes</i>	<i>Moneda de la promesa</i>	<i>2008</i>	<i>2009</i>	<i>Porcentaje de aumento</i>
Austria	euro	1,2	1,3	8,3
Bélgica	euro	3,0	4,5	50,0
Estados Unidos	dólar EE.UU.	0,0	46,1	
Finlandia	euro	16,0	21,0	31,3

<i>Principales donantes</i>	<i>Moneda de la promesa</i>	<i>2008</i>	<i>2009</i>	<i>Porcentaje de aumento</i>
Japón	dólar EE.UU.	29,7	30,1	1,3
Luxemburgo	euro	2,3	2,7	17,4
Nueva Zelanda	dólar neozelandés	4,5	6,0	33,3
Países Bajos	euro	58,5	62,5	6,8
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	libra esterlina	20,0	22,0	10,0
Suecia	corona sueca	400,0	450,0	12,5

17. En el anexo 3 figuran más detalles sobre las contribuciones que los 10 donantes principales han hecho a los recursos ordinarios del Fondo en los últimos cinco años.

18. Las previsiones de ingresos por contribuciones a los recursos ordinarios para 2010 incluyen las indicaciones formuladas por los siguientes donantes principales de que han aumentado o aumentarán sus contribuciones en 2010: Australia, Austria, el Canadá, China, los Estados Unidos, Finlandia e Italia. Algunos donantes presentaron compromisos de contribuciones multianuales hasta 2011, entre ellos: Australia, Bélgica, Finlandia, Irlanda, Luxemburgo, Noruega, los Países Bajos y el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte. Sin embargo, se observa con especial preocupación la volatilidad actual de los tipos de cambio, que podría causar una disminución en el monto equivalente en dólares de los Estados Unidos de las contribuciones que aún no se han recibido. En el cuadro 3 se indican los aumentos de 2010 de las contribuciones en moneda nacional frente a los niveles de 2009.

Cuadro 3

Aumentos previstos de las contribuciones en moneda nacional de los donantes principales a los recursos ordinarios del UNFPA (2009-2010), al 1 de marzo de 2010

(En millones)

<i>Principales donantes</i>	<i>Moneda de la promesa</i>	<i>2009</i>	<i>2010</i>	<i>Porcentaje de aumento</i>
Australia	dólar australiano	6,0	8,0	33,3
Austria	euro	1,2	1,3	8,3
Canadá	dólar canadiense	14,9	17,4	16,8
China	dólar EE.UU.	0,9	1,1	22,2
Estados Unidos	dólar EE.UU.	46,1	46,4	0,7
Finlandia	euro	21,0	25,0	19,0
Italia	euro	0,5	1,0	100,0

B. Sinopsis de las contribuciones de cofinanciación

19. En el decenio pasado se registró un aumento sostenido en cifras absolutas en relación con los otros recursos correspondientes a las contribuciones para fines especiales destinadas a los fondos temáticos, proyectos y programas apoyados por el UNFPA, también llamados recursos de cofinanciación. Sin embargo, en los últimos años, la proporción de las contribuciones de cofinanciación en el total de contribuciones básicas y no básicas se mantuvo entre el 30% y el 35% hasta 2007, aumentó al 41% en 2008 y disminuyó al 37% en 2009. El total de las contribuciones de cofinanciación recibidas en 2009 ascendió a 270,1 millones de dólares. Esto representa una disminución del 16,3% con respecto a los 322,7 millones de dólares recibidos en 2008. En 2009, en los mecanismos de financiación conjunta, hubo aumentos notables de las contribuciones de cofinanciación con respecto a 2008 (73,7%). Véase también el cuadro 4.

Cuadro 4

Contribuciones a los recursos de cofinanciación del UNFPA (2008-2009), al 31 de diciembre de 2009

(En millones de dólares EE.UU.)

<i>Donantes</i>	<i>2008</i>	<i>Donantes</i>	<i>2009</i>
Países Bajos	42,2	Países Bajos	54,0
Comisión Europea	35,8	PNUD*	43,3
España	33,7	España	29,6
Reino Unido	22,7	Reino Unido	23,7
ONUSIDA	16,3	Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios, incluido el Fondo central para la acción de emergencia	9,8
Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios, incluido el Fondo central para la acción de emergencia	15,9	Suecia	9,6
Luxemburgo	15,3	Australia	9,4
Noruega	13,5	Comisión Europea	8,9
PNUD*	10,7	Noruega	8,9
Canadá	10,2	Luxemburgo	7,0
Otros donantes	106,4	Otros donantes	65,9
Total**	322,7	Total**	270,1

* Incluye contribuciones de los fondos fiduciarios de donantes múltiples.

** Si se incluyen los ingresos por intereses, el total de 2008 asciende a 331,2 millones de dólares y el de 2009, a 275,7 millones de dólares.

Contribuciones de cofinanciación recibidas de gobiernos

20. De los 270,1 millones de dólares recibidos en 2009, la cofinanciación suministrada por los gobiernos de los países en que se ejecutan programas para contribuir a esos programas siguió siendo una parte considerable del total de los ingresos. En 2009 se recibieron 19,5 millones de dólares, frente a 26,3 millones de dólares en 2008, una disminución de 6,8 millones de dólares (25,9%). Las contribuciones de 2009 procedieron a Belice, Bostwana, el Brasil, Colombia, el

Gabón, Georgia, Guatemala, Guinea Ecuatorial, Jamaica, el Líbano, México, Marruecos, Nigeria, Panamá, la República Árabe Siria, la República Dominicana, Santo Tomé y Príncipe y el Uruguay. Las cinco mayores contribuciones de 2009 fueron las de Colombia (5,6 millones de dólares), México (5,3 millones de dólares), la República Árabe Siria (1,8 millones de dólares), Guatemala (1,4 millones de dólares) y Nigeria (1,2 millones de dólares). En el anexo 4 del presente informe figuran detalles de las contribuciones.

Comisión Europea

21. En 2009, las contribuciones de cofinanciación de la Comisión Europea sumaron 8,9 millones de dólares, incluidas las contribuciones de la Dirección General de Ayuda Humanitaria de la Comisión. En 2008, su contribución había sido de 35,8 millones de dólares.

22. Se firmaron nuevos acuerdos de contribución para, entre otras cosas, mejorar el acceso a los suministros de salud reproductiva en los Estados de África, el Caribe y el Pacífico; realizar censos de población y vivienda en Malawi y Níger; contribuir a las actividades de salud sexual y reproductiva y prevención de la violencia por motivos de género en el Chad; y apoyar en forma sostenida los servicios de salud reproductiva en Nepal.

Contribuciones de cofinanciación de organismos o entidades de las Naciones Unidas

23. Del total de las contribuciones de cofinanciación de 2009 que ascendieron a 270,1 millones de dólares (cuadro 4), 78,9 millones de dólares fueron aportados por entidades de las Naciones Unidas según el desglose que figura a continuación. El UNFPA recibió en 2009 contribuciones de cofinanciación de los mecanismos de financiación conjunta de las Naciones Unidas por valor de 65,6 millones de dólares, frente a 51,9 millones de dólares en 2008. Esa suma incluye 32,1 millones de dólares de fondos fiduciarios de donantes múltiples que se rigen por las normas del PNUD, 8,5 millones de dólares del Fondo central para la acción en casos de emergencia, 1,8 millones de dólares del Fondo Fiduciario de las Naciones Unidas para la Seguridad Humana, creado por el Japón, y 23 millones de dólares para la participación en programas conjuntos. De los 23 millones de dólares recibidos para la participación en programas conjuntos, 14,7 millones de dólares se recibieron a través de entidades de las Naciones Unidas y 8,3 millones de dólares directamente de donantes cuando el UNFPA fue elegido agente administrativo de programas conjuntos. Las entidades de las Naciones Unidas aportaron 13,3 millones de dólares. De ese total, el ONUSIDA aportó 5,7 millones de dólares, el PNUD 2,7 millones de dólares, la OMS 2 millones de dólares y otros organismos de las Naciones Unidas 2,9 millones de dólares.

C. Financiación temática

24. Los fondos temáticos están constituidos por las contribuciones de donantes reunidas en un fondo común con el objetivo de apoyar la consecución de los resultados en el marco del plan estratégico ampliado del UNFPA para 2008-2013. Esos fondos apoyan los programas aprobados en las esferas críticas de la labor del UNFPA en países prioritarios que tienen necesidades especiales, y sirven para

reforzar la aplicación de un enfoque coherente alineado con los planes y presupuestos nacionales. La previsibilidad de los recursos de los fondos temáticos crea una oportunidad especial de concentrar y ampliar la programación para atender las necesidades insatisfechas. Hasta el momento, el UNFPA ha establecido tres fondos temáticos relacionados con la salud reproductiva, a saber: a) abastecimiento de suministros de salud reproductiva, b) salud materna y c) fistula obstétrica. Del total de las contribuciones de cofinanciación por valor de 270,1 millones de dólares correspondientes a 2009 (cuadro 4), 93,9 millones de dólares fueron aportados a los tres fondos temáticos.

25. En 2009, con objeto de aumentar la eficacia y la eficiencia del apoyo a los países y reducir los gastos administrativos y de transacciones a todos los niveles —nacional, regional y mundial—, el UNFPA emprendió esfuerzos considerables por integrar desde el punto de vista de la programación los tres fondos temáticos, manteniendo separados los niveles de movilización de recursos. Se encomendó a un grupo interdivisional de trabajo la creación de un proceso integrado de selección y apoyo a los países para aplicarlo en los fondos temáticos, así como el establecimiento de criterios coordinados para asignar recursos. Los fondos se están reajustando a la duración del plan estratégico (que la Junta Ejecutiva ha prorrogado hasta 2013), manteniendo su capacidad de adaptación constante a los cambios en las oportunidades y la coyuntura de financiación.

Fondo temático para asegurar el abastecimiento de suministros de salud reproductiva

26. Desde 2007, este fondo temático, financiado por el Programa Mundial para Mejorar el Abastecimiento de Suministros de Salud Reproductiva, ha ayudado al UNFPA a colaborar con los gobiernos nacionales en el trabajo variado y polifacético necesario para alcanzar su objetivo. El Programa Mundial tiene por objeto servir de catalizador para priorizar la seguridad del abastecimiento de suministros de salud reproductiva y después incorporarla en las políticas, programas, presupuestos y planes de salud nacionales. Como resultado de ello, los países están empezando a adoptar enfoques adaptados a sus necesidades, más previsibles, planificados y sostenibles para obtener los suministros esenciales y asegurar su uso. En 2009, el Programa Mundial realizó actividades en 73 países, lo que representa una expansión, ya que en 2008 había trabajado en 54 países. Se hizo especial hincapié en 11 países de alta prioridad (Nivel 1)², en particular los del África Subsahariana. En 2009, las prioridades clave fueron supervisar el desempeño de todos los países apoyados por el Programa Global y medir sus efectos. Se implementó una aplicación en línea que facilita la supervisión periódica de los indicadores de progreso relativos a la seguridad del abastecimiento de suministros de salud reproductiva, gracias a la cual el Programa Global recopila valiosos datos sobre los avances y los resultados a nivel nacional, regional y mundial.

27. Las contribuciones de cofinanciación al Programa Mundial ascendieron a 58,8 millones de dólares en 2008 y 72,5 millones de dólares en 2009, un aumento de 13,7 millones de dólares (23,3%, como puede verse en el cuadro 5).

² Burkina Faso, Etiopía, Haití, Madagascar, Malí, Mongolia, Mozambique, Nicaragua, el Níger, la República Democrática Popular Lao y Sierra Leona.

Cuadro 5
Contribuciones de cofinanciación recibidas para el fondo temático para la seguridad del abastecimiento de suministros de salud reproductiva (2008-2009), al 31 de diciembre de 2009

(En millones de dólares EE.UU.)

<i>Donantes</i>	<i>2008</i>	<i>Donantes</i>	<i>2009</i>
Países Bajos	34,1	Países Bajos	45,8
Reino Unido	8,7	Reino Unido	16,7
España*	8,3	España*	7,4
Finlandia	3,0	Canadá	2,0
Canadá	2,5	Luxemburgo	0,6
Irlanda	1,6		
Luxemburgo	0,6		
	58,8		72,5

* Incluye una contribución de la Comunidad Autónoma de Cataluña.

Fondo temático para la salud materna

28. El fondo temático para la salud materna, que entró en funcionamiento en enero de 2008, tiene por objeto ampliar la respuesta del UNFPA y los asociados para el desarrollo a fin de alcanzar el quinto ODM relativo a la mejora de la salud materna.

29. Este fondo temático participa en una iniciativa conjunta aún mayor formada por el grupo “Salud 4” (el UNFPA, el UNICEF, la OMS y el Banco Mundial) y el ONUSIDA, cuyo objetivo es acelerar los avances para alcanzar los ODM cuarto, quinto y sexto. El fondo temático colabora además con la asociación integrada por el programa de la Universidad de Columbia para evitar las discapacidades y la mortalidad materna, el UNICEF y el UNFPA para colaborar con los gobiernos y los asociados clave a fin de fortalecer los planes nacionales de atención obstétrica de emergencia y recursos humanos en el ámbito de la salud materna y neonatal.

30. Entre los esfuerzos mencionados para integrar los fondos temáticos figura la incorporación en el fondo temático para la salud materna del programa de partería y la Campaña para erradicar la fistula, en abril y septiembre de 2009, respectivamente.

31. En 2009, el fondo temático para la salud materna presentó un paquete integrado de medidas de apoyo, centrado en fortalecer la capacidad nacional de planificación y expansión de los servicios, así como en la mejora de la supervisión y la evaluación, el seguimiento de los resultados desfavorables (mortalidad materna y fistula obstétrica), la comunicación, la movilización de recursos y la celebración de asociaciones en 11 países prioritarios³. Además, cuatro países recibieron apoyo en el ámbito de la partería⁴ y 25, en el de fistula⁵.

³ Benin, Burkina Faso, Burundi, Camboya, Djibouti, Etiopía, Guyana, Haití, Madagascar, Malawi y el Sudán.

⁴ Côte d’Ivoire, Ghana, Uganda y Zambia.

⁵ El Afganistán, Bangladesh, Benin, el Chad, el Congo, Côte d’Ivoire, Eritrea, el Gabón, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Kenya, Liberia, Malawi, Mauritania, Nepal, el Níger, Nigeria, el

32. Las contribuciones de cofinanciación a la salud materna ascendieron a 10,7 millones de dólares en 2008 y a 14,4 millones en 2009, un aumento de 3,7 millones (34,6%, como puede verse en el cuadro 6).

Cuadro 6

Contribuciones de cofinanciación recibidas para el fondo temático para la salud materna (2008-2009), al 31 de diciembre de 2009

(En millones de dólares EE.UU.)

<i>Donantes</i>	<i>2008</i>	<i>Donantes</i>	<i>2009</i>
España	7,8	España	6,9
Luxemburgo	1,7	Suecia	3,2
Finlandia	0,6	Países Bajos	2,4
Austria	0,6	Luxemburgo	1,4
		Austria	0,5
		Contribuciones privadas	0,002
	10,7		14,4

Fondo temático para la fistula obstétrica

33. Desde 2003 el UNFPA ha dirigido la Campaña para erradicar la fistula, a través de una iniciativa de colaboración para prevenir la fistula obstétrica y restablecer la salud y la dignidad de las mujeres que padecen sus consecuencias. Desde su creación, la Campaña ha crecido notablemente, pasando de 12 países a 36 en las regiones del África Subsahariana, Asia y los Estados árabes. No sólo ha aumentado el número de países, sino que también, y de manera importante, ha aumentado la escala de la programación en los países que cuentan con el apoyo de la Campaña. Los países pasan, cada vez más, de la evaluación de las necesidades al desarrollo de estrategias y la ejecución de programas. En 2009, la Campaña para erradicar la fistula recibió unos 7 millones de dólares de los asociados que figuran en el cuadro 7. Durante ese mismo año, las operaciones de este fondo temático se alinearon con las del fondo temático para la salud materna. Con la aparición del fondo temático para la salud materna y su ampliación hasta 2013, los programas relativos a la fistula se incorporarán a las actividades del fondo, pero no se descartará la opción de que los donantes aporten financiación por separado a la Campaña para erradicar la fistula. Las contribuciones de cofinanciación al fondo para la fistula obstétrica fueron de 6,3 millones de dólares en 2008 y 7 millones de dólares en 2009, un aumento de 700.000 dólares (11,1%, como puede verse en el cuadro 7).

Pakistán, República Centroafricana, la República Democrática del Congo, el Senegal, Somalia, el Sudán y Zambia.

Cuadro 7
Contribuciones de cofinanciación recibidas para la Campaña para erradicar la fistula (2008-2009), al 31 de diciembre de 2009

(En millones de dólares EE.UU.)

<i>Donantes</i>	<i>2008</i>	<i>Donantes</i>	<i>2009</i>
Luxemburgo	4,57	España*	3,5
España*	0,60	Noruega	1,7
República de Corea	0,49	Luxemburgo	0,8
Fundación Zonta Internacional	0,25	República de Corea	0,5
Americans for UNFPA	0,22	Islandia	0,2
European Voice	0,04	Americans for UNFPA	0,1
Polonia	0,04	Nueva Zelandia	0,1
Fondo de las Naciones Unidas para la Colaboración Internacional	0,03	Fundación Zonta Internacional	0,1
Contribuciones privadas	0,02	Polonia	0,1
		Sociedad de Misioneras de la Iglesia Metodista Episcopal Africana	0,025
		Contribuciones privadas	0,003
	6,3		7,0

* Incluye una contribución de la Comunidad Autónoma de Cataluña.

D. Contribuciones al UNFPA para emergencias o asistencia humanitaria

34. En 2009, los recursos de cofinanciación continuaron siendo esenciales para apoyar los esfuerzos del UNFPA en su empeño por alcanzar el objetivo de integrar el Programa de Acción de la CIPD en los programas de preparación para emergencias, respuesta humanitaria, y transición y recuperación. En 2010, hasta la fecha, 88 países y territorios se han beneficiado de estas contribuciones de cofinanciación aportadas por 19 donantes (gobiernos, sector privado y entidades de las Naciones Unidas). El UNFPA recibió 37,4 millones de dólares en fondos para la cofinanciación de las actividades de respuesta humanitaria. Uganda recibió la mayor contribución (2 millones de dólares), aportada por Noruega, para la prevención de la violencia por motivos de género.

35. Desde su creación en 2006, el Fondo central para la acción en casos de emergencia de las Naciones Unidas se ha convertido en un importante instrumento de financiación humanitaria para el UNFPA. La financiación del Fondo ha evolucionado de la siguiente manera: 1,7 millones de dólares en 2006, 8,5 millones de dólares en 2007, 10,0 millones de dólares en 2008, y 8,5 millones de dólares en 2009. El 52% de la financiación del Fondo recibida por el UNFPA se destinó a las actividades en relación con crisis subfinanciadas y el 48% se asignó a intervenciones de respuesta rápida.

36. En 2009, la contribución de 8,5 millones de dólares ayudó al UNFPA a responder a las necesidades de 31 países. Gracias a las contribuciones del Fondo central para la acción en casos de emergencia, el UNFPA prestó apoyo, entre otras

cosas, a intervenciones sanitarias de emergencia para desplazados internos, la distribución de suministros de salud reproductiva y la prestación de servicios conexos, como, por ejemplo, kits de salud reproductiva para evitar complicaciones en el parto y tratar las complicaciones obstétricas, y actividades para prevenir y atender los casos de violencia por motivos de género.

37. Al tiempo que los programas por países recibieron considerables recursos de cofinanciación, la capacidad institucional de respuesta humanitaria básica se vio también fortalecida por la financiación de proyectos que abarcan desde la promoción mundial de los programas de salud sexual y reproductiva en situaciones de crisis, hasta la equidad entre los géneros y la prevención de la violencia por motivos de género, pasando por el aumento de las intervenciones relativas al VIH/SIDA en situaciones de emergencia.

38. Australia, Bélgica, el Canadá, Alemania, Irlanda, Noruega y Suecia cofinanciaron proyectos y reuniones mundiales de fomento de la capacidad y sensibilización. Las asociaciones del UNFPA con el ONUSIDA, el UNIFEM y la Universidad de Columbia incluyeron también proyectos de cofinanciación para promover el programa de la CIPD y lograr que, en el proceso de formulación de políticas humanitarias entre organismos y a nivel mundial, se confirmen los compromisos con el UNFPA.

E. Contribuciones del sector privado

39. El monto total de las contribuciones de cofinanciación recibidas del sector privado en 2009 ascendió a 3,5 millones de dólares, frente a 2,6 millones de dólares en 2008. Del monto correspondiente a 2009, Americans for UNFPA aportó 100.000 dólares. Además, el UNFPA recibió donaciones directas de empresas privadas (1,2 millones de dólares), fundaciones (2,1 millones de dólares) y particulares (100.000 dólares). En consonancia con las directrices recientemente revisadas del Secretario General sobre la cooperación entre las Naciones Unidas y el sector privado, el UNFPA está elaborando un documento interno de concepto para estudiar posibles oportunidades de mayor colaboración con el sector privado.

III. Conclusión

40. De acuerdo con las recomendaciones de la resolución 62/208 de la Asamblea General, el UNFPA mantiene firmemente que una base de recursos ordinarios estable es esencial para que el UNFPA pueda ayudar a los países a ejecutar el Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo y alcanzar los Objetivos de Desarrollo del Milenio. Los recursos ordinarios también son esenciales para mantener la universalidad, la neutralidad y el multilateralismo que caracterizan los esfuerzos del UNFPA para cumplir su mandato como asociado fiable y reconocido que ejerce una influencia muy superior a los recursos modestos que puede aportar. Los recursos ordinarios del UNFPA aumentaron de 469,5 millones de dólares en 2008 a 486,4 millones de dólares en 2009.

41. Los ingresos de cofinanciación disminuyeron de 322,7 millones de dólares en 2008 a 270,1 millones de dólares en 2009. Como se observa en la resolución

62/208 de la Asamblea General, el aumento de la financiación extrapresupuestaria y el número de proyectos conexos entraña un riesgo de aumento de los costos de transacción. El UNFPA tiene presente este riesgo y trata de mantener un equilibrio entre los recursos ordinarios y los recursos de cofinanciación. La proporción de las contribuciones de cofinanciación en el total de ingresos correspondientes a contribuciones básicas y de cofinanciación se mantuvo entre el 30% y el 35% hasta 2007, aumentó al 41% en 2008 y disminuyó al 37% en 2009.

42. El UNFPA valora su estrecha colaboración con la Junta Ejecutiva y todos los Estados Miembros y aprecia su dedicación, cooperación constante y apoyo inquebrantable. En este espíritu, el UNFPA hace un llamamiento a los donantes del Fondo para que apoyen el formato de la financiación multianual conforme a la exhortación de la Asamblea General en la resolución 62/208 y las decisiones de la Junta Ejecutiva 2003/19, 2004/24, 2005/24, 2006/12, 2007/13, 2008/10 y 2009/17. Este apoyo es esencial para asegurar una financiación previsible y sostenible que permita al UNFPA planificar y ejecutar sus programas multianuales en apoyo de los países. Cabe señalar que 54 países hicieron promesas multianuales en 2009, incluidos 6 de los principales donantes.

43. Ante la crisis financiera mundial actual, el UNFPA hace un llamamiento a la Junta Ejecutiva y todos los donantes del Fondo para que mantengan su apoyo financiero al UNFPA. Una corriente de efectivo más previsible es importante para la buena gestión de sus operaciones. En este contexto, el UNFPA alienta a todos los gobiernos, en especial a los principales donantes, a cumplir en fecha sus promesas de contribución y plazos de pago.

44. De conformidad con el marco integrado de recursos financieros del plan estratégico del UNFPA, las necesidades de recursos ordinarios y de cofinanciación aprobadas ascienden a 2.595 millones de dólares para el cuatrienio original (2008-2011). Hasta la fecha, los ingresos de contribuciones correspondientes a recursos ordinarios y de cofinanciación han superado los objetivos del plan estratégico anual. Ahora bien, los objetivos del plan estratégico actual son moderados.

45. En el marco integrado de recursos financieros del plan estratégico se aumentó la proporción y la cuantía de los recursos destinadas a los países en que se ejecutan programas con respecto al marco de financiación multianual para 2004-2007; por lo que el UNFPA hará todo lo posible por canalizar principalmente a los países todo crecimiento real de los ingresos que se registre en el período del plan estratégico. Las repercusiones de la crisis financiera mundial actual podrían demorar aún más los avances necesarios para alcanzar los objetivos de la CIPD y los ODM, muy particularmente en los países menos adelantados. De hecho, si no se aumenta la financiación de la planificación familiar y la salud reproductiva, se socavarán los esfuerzos para reducir la mortalidad materna e infantil y satisfacer las necesidades insatisfechas, en especial en los países más pobres. Esto afectará los avances hacia la consecución de los objetivos de la CIPD y los ODM. El compromiso de movilizar los fondos necesarios es hoy más importantes que nunca.

IV. Elementos para una decisión

46. La Junta Ejecutiva tal vez desee:

a) *Tomar nota* del informe sobre las contribuciones de los Estados Miembros y otros donantes al UNFPA y las previsiones de ingresos para 2010 y años futuros (DP/FPA/2010/18);

b) *Acoger con beneplácito* el aumento del nivel de los ingresos ordinarios del UNFPA en 2009, y *también* acoger con beneplácito las contribuciones hechas por los países en que se ejecutan programas;

c) *Poner de relieve* que los recursos ordinarios son la base fundamental del UNFPA y son esenciales para mantener el carácter multilateral, neutral y universal de su labor, y *alentar* al UNFPA a seguir movilizando esos recursos al mismo tiempo que sigue movilizando recursos suplementarios para sus fondos y programas temáticos;

d) *Reconocer* que, para mantener y aumentar el nivel de la financiación del UNFPA, los países que puedan hacerlo tendrán que aumentar sus contribuciones en el período del plan estratégico del UNFPA;

e) *Alentar* a todos los países que puedan hacerlo a que aporten sus contribuciones a principios del año y hagan promesas multianuales;

f) *Poner de relieve* que el UNFPA necesita un apoyo político sólido y más apoyo financiero, así como una financiación básica ampliada y previsible para mejorar la asistencia que presta a los países con el fin de que integren plenamente el programa de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo en las estrategias y los marcos de desarrollo nacionales y alcancen los objetivos de desarrollo convenidos internacionalmente.

Anexo 1

**Recursos ordinarios del UNFPA para 2008 y 2009 (provisionales)
y estimaciones para 2010 (por principales donantes y regiones
geográficas), al 1 de marzo de 2010**

<i>Países/territorios</i>	<i>2008¹</i>		<i>2009¹</i>		<i>2010¹</i>	
	<i>Contribuciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>	
	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>
Donantes principales						
Alemania	18 000 000	26 677 320	18 000 000	25 340 848	18 000 000	24 291 498
Australia	6 000 000	5 684 400	6 000 000	4 709 576	8 000 000	7 311 852
Austria	1 200 000	1 832 316	1 250 000	1 656 555	1 300 000	1 826 639
Bélgica	3 000 000	3 886 010	4 500 000	6 184 871	3 500 000	4 723 347
Canadá	14 850 000	14 573 111	14 850 000	11 861 022	17 350 000	16 275 797
China		900 000		950 000		1 050 000
Dinamarca	230 000 000	48 016 701	230 000 000	39 498 540	205 700 000	37 250 996
España	14 000 000	18 134 715	14 000 000	20 710 059	14 000 000	18 893 387
Estados Unidos de América				46 100 000		46 400 000
Finlandia	16 000 000	24 205 749	21 000 000	27 851 459	25 000 000	33 738 192
Francia	2 500 000	3 698 225	2 200 000	2 813 299	1 700 000	2 294 197
Irlanda	4 500 000	6 807 867	3 000 000	4 219 409	3 000 000	4 048 583
Italia	4 000 000	5 899 705	500 000	697 350	1 000 000	1 400 560
Japón		29 660 126		30 065 759		25 100 000
Luxemburgo	2 300 000	3 933 434	2 650 000	3 477 690	2 650 000	3 576 238
Noruega	332 000 000	47 564 470	332 000 000	48 046 310	332 000 000	55 611 390
Nueva Zelandia	4 500 000	3 471 300	6 000 000	3 459 000	6 000 000	4 423 800
Países Bajos	58 538 000	75 728 331	62 538 000	80 880 874	5 438 000	73 600 540
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	20 000 000	30 721 966	22 005 000	34 510 377	20 000 000	30 581 040
Suecia	400 000 000	60 902 179	450 000 000	59 016 008	423 500 000	58 575 380
Suiza	14 000 000	11 814 346	14 000 000	12 477 718	14 000 000	12 915 129
Subtotal		424 112 271		464 526 724		463 888 565
África						
Angola		5 000				
Benin		15 457		4 000		4 000
Botswana		4 500				
Burkina Faso		1 975		40 372	4 000 000	8 229
Burundi	1 000 000	844		783		
Cabo Verde		1 182		1 181		
Camerún	10 000 000	21 232	20 000 000	45 125	20 000 000	41 147
Comoras		500		1 500		
Congo	24 000 000	51 850	24 000 000	53 941	24 000 000	49 376
Côte d'Ivoire		10 000		15 000		10 000
Chad		30 000		35 000		
Eritrea		2 000		2 000		2 000
Etiopía	30 000	3 015	30 000	2 390		
Gabón	5 000 000	11 855	50 000 000	106 432	50 000 000	102 867
Gambia	250 000	19 088		9 473		
Ghana		12 500		12 500		12 500
Guinea		4 000		1 000		
Guinea-Bissau		1 000		1 000		

<i>Países/territorios</i>	<i>2008¹</i>		<i>2009¹</i>		<i>2010¹</i>	
	<i>Contribuciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>	
	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>
Guinea Ecuatorial		41 029		41 029		41 029
Kenya		9 984		10 000		
Lesotho	19 000	2 705	20 900	2 216	22 900	2 990
Liberia		10 000		10 000		10 000
Madagascar	17 200 000	12 420				2 500
Malawi		3 000		1 000		
Malí	3 000 000	6 667	3 000 000	6 543	3 000 000	6 405
Mauricio	100 000	3 623		2 981		
Mauritania	2 888 100	12 186	1 000 000	4 143	1 000 000	3 846
Mozambique		2 000		2 000		
Namibia		1 000		1 000		
Niger		10 000		10 000		10 000
Nigeria		31 167		31 167		31 167
República Centroafricana		2 500		2 500		
República Democrática del Congo		5 000				
República Unida de Tanzania	6 000 000	5 063	6 000 000	5 385		
Rwanda		300				
Santo Tomé y Príncipe	50 000 000	3 448		10 643		
Senegal	9 000 000	20 001	9 000 000	19 629		
Seychelles	11 000	577		2 000		
Sierra Leona	30 000 000	10 074	30 000 000	8 000	30 000 000	8 000
Sudáfrica	170 000	22 222	180 000	22 756	190 000	25 199
Swazilandia		10 000		16 658		10 000
Togo	5 500 000	11 472	3 000 000	6 543		
Uganda		9 805		19 746		
Zambia		5 980		4 000		4 000
Zimbabwe	25 000 000		30 000 000	–	30 000 000	200
Subtotal		448 221		571 636		385 455
Asia y el Pacífico						
Afganistán		100				100
Bangladesh		28 015		28 008		28 000
Bhután		5 950		6 055		5 950
Camboya		2 200		6 064		
Fiji	5 000	3 268	5 000	2 632	5 000	
Filipinas	2 500 000	60 125	2 700 000	53 895	3 000 000	64 921
India		473 261	23 857 400	497 029		500 000
Indonesia		69 849		72 234		35 000
Irán (República Islámica del)		61 687		50 000		
Islas Cook	1 500	1 154	1 500	1 913		
Islas Marshall		100		100		100
Islas Salomón		200		1 000		
Kiribati				705		
Malasia		215 000		215 000		15 000
Maldivas		5 000				5 000
Micronesia (Estados Federados de)		1 000		1 000		
Mongolia		4 000		4 000		4 000
Myanmar	200 000	160	200 000	198		
Nauru						
Nepal	400 000	5 041			400 000	5 435
Niue			1 102	565		

<i>Países/territorios</i>	<i>2008¹</i>		<i>2009¹</i>		<i>2010¹</i>	
	<i>Contribuciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>	
	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>
Pakistán		417 457	40 000 000	491 280		
Palau						
Papua Nueva Guinea	10 000	3 774	10 000	4 082		
República de Corea		100 000		100 000		
República Democrática Popular Lao		1 500		1 500		
Samoa		1 000		3 000		3 000
Singapur		5 000		5 000		5 000
Sri Lanka		18 000		18 000		18 000
Tailandia		96 000		96 000		96 000
Timor-Leste		1 000				
Tonga		1 000		100		100
Tuvalu		3 000		3 000		3 000
Vanuatu	100 000	893	100 000	892		4 256
Viet Nam		4 256		4 256		4 256
Subtotal		1 588 990		1 667 508		792 862
Europa oriental y Asia central						
Albania		100				
Armenia		1 000		1 500		
Azerbaiyán	3 000	3 547	3 000	3 733		
Belarús						
Bosnia y Herzegovina				2 000		
Bulgaria		2 000		2 500		
Croacia		22 000		24 000		
Chipre		1 500		7 698		
Eslovaquia	5 000	6 468			10 000	14 430
Eslovenia		20 000		21 688		43 011
Estonia	31 956	46 046	44 728	57 938	25 564	37 817
ex República Yugoslava de Macedonia		2 000		2 500		2 500
Federación de Rusia		300 000		300 000		300 000
Georgia		1 600		2 500		
Hungría		20 000		30 000		
Kazajstán		50 000		350 000		50 000
Kirguistán	50 000 000	1 312		1 313		
Letonia		2 000				
Montenegro		300				
Polonia		10 000				
República Checa		227 311				
República de Moldova		200		200		
Rumania	24 213	10 047	30 912	10 443		
Serbia		100		1 000		
Tayikistán		300		200		
Turkmenistán						
Turquía		150 000		150 000		150 000
Ucrania		1 000		1 000		1 000
Uzbekistán	1 000 000	763		701		
Subtotal		879 595		970 914		792 862

<i>Países/territorios</i>	<i>2008¹</i>		<i>2009¹</i>		<i>2010¹</i>	
	<i>Contribuciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>	
	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>
Europa occidental y otros Estados						
Andorra		32 039		29 099		
Grecia		8 000		8 000		
Islandia		200 000		200 000		
Israel		10 000		10 000		
Liechtenstein		23 923	25 000	24 062		
Malta				1 000		
Mónaco						20 035
Portugal		200 000		200 000	250 000	360 750
Subtotal		473 962		472 161		380 785
América Latina y el Caribe						
Antigua y Barbuda		1 000		1 000		1 000
Argentina		5 000		500		2 000
Bahamas		1 000		1 000		
Barbados		5 000		5 000		5 000
Belice		5 000	5 000	2 500		5 000
Bolivia (Estado Plurinacional de)		100		100		100
Brasil		20 000		20 000		
Colombia		36 905		30 000		50 000
Costa Rica	241 200	5 569		5 747		422
Cuba		5 000		5 000		
Chile		5 000		5 000		
Dominica				463		
Ecuador		2 000		2 000		2 000
El Salvador		1 000		1 000		2 070
Granada		100		100		100
Guatemala		5 003		5 000		10 000
Guyana		500		500		500
Haití		10 000		10 000		10 000
Honduras	64 000	3 386	64 000	3 386		
Jamaica		1 000		1 000		
México		84 561	1 310 300	99 718		
Nicaragua		4 000		4 000		
Panamá		10 000		10 000		
Paraguay		762		500		
Perú		2 000				
República Dominicana		15 000		30 000		
Saint Kitts y Nevis		500		1 500		
San Vicente y las Granadinas		100		200		
Santa Lucía		500				
Suriname		2 000		2 000		2 000
Trinidad y Tabago		5 000		5 000		
Uruguay		3 000		5 000		5 000
Venezuela (República Bolivariana de)		10 000		10 000		
Subtotal		249 986		267 214		95 192

<i>Países/territorios</i>	<i>2008¹</i>		<i>2009¹</i>		<i>2010¹</i>	
	<i>Contribuciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>		<i>Contribuciones/estimaciones</i>	
	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>	<i>Moneda nacional</i>	<i>Equivalente en dólares EE.UU.</i>
Estados árabes						
Arabia Saudita		500 000		500 000		500 000
Argelia		10 000		10 000		10 000
Bahrein		1 000				
Djibouti		1 000				
Egipto	500 000	107 078	620 000	114 962	650 000	118 397
Emiratos Árabes Unidos						
Iraq		5 000		50 000		
Jordania		50 000		50 000		
Kuwait		10 000		10 000		10 000
Libano		2 000		2 000		
Marruecos		10 224		10 000		10 000
Omán	10 000	26 042				
Qatar		30 000		30 000		
República Árabe Siria		11 329		11 005		10 000
Somalia						
Sudán				28 940		
Territorio palestino ocupado		1 000				
Túnez		20 188		18 518		
Yemen		15 000		23 000		25 000
Subtotal		799 861		858 425		683 397
Ajuste de años anteriores por tipos de cambio		(566)		842		
Total de contribuciones y promesas de países/territorios		428 552 320		469 335 424		467 019 118
Contribuciones privadas						
Americans for UNFPA		171 929		100 676		
Contribuciones privadas		40 093				
Subtotal		212 022		100 676		–
Ingresos por intereses (estimación)		14 014 488		10 650 791		
Otros ingresos		26 699 493		6 345 480		
Subtotal		40 713 981		16 996 271		
Total general		469 478 323		486 432 371		467 019 118

¹ Los datos de 2008, 2009 y 2010 incluyen las ganancias y pérdidas por cambio de monedas.

Anexo 2

**Donantes que presentaron promesas de contribuciones multianuales
a los recursos ordinarios del UNFPA, por año, 2008 a 2010
(al 1 de marzo de 2010)**

<i>Región geográfica</i>	<i>2008</i>	<i>2009</i>	<i>2010</i>
África	Burkina Faso Cabo Verde Chad Comoras Côte d'Ivoire Eritrea Ghana Guinea Ecuatorial Kenya Lesotho Malawi Mali Namibia Níger Nigeria República Centroafricana República Democrática del Congo República Unida de Tanzania Senegal Sudáfrica Swazilandia Togo Uganda Zambia Zimbabwe	Benin Burkina Faso Camerún Congo Côte d'Ivoire Eritrea Gabón Ghana Guinea Ecuatorial Lesotho Liberia Mali Mauritania Níger Nigeria Sierra Leona Sudáfrica Swazilandia Zambia Zimbabwe	Benin Eritrea Ghana Guinea Ecuatorial Liberia Mali Mauritania Níger Nigeria Sierra Leona Swazilandia Zambia Zimbabwe
Total	25	20	13
América Latina y el Caribe	Antigua y Barbuda Belice Bolivia (Estado Plurinacional de) Ecuador Granada Guyana Haití Saint Kitts y Nevis San Vicente y las Granadinas Suriname Trinidad y Tabago Uruguay	Antigua y Barbuda Argentina Barbados Belice Bolivia (Estado plurinacional de) Ecuador Granada Guatemala Guyana Haití Suriname Uruguay	Argentina Guyana Uruguay
Total	12	12	3

<i>Región geográfica</i>	<i>2008</i>	<i>2009</i>	<i>2010</i>
Asia y el Pacífico	Filipinas Islas Cook Malasia Micronesia (Estados Federados de) Papua Nueva Guinea Sri Lanka Tuvalu Vanuatu	Fiji Filipinas Islas Marshall Islas Salomón Malasia Mongolia Sri Lanka Tonga Tuvalu	Fiji Islas Salomón Tonga Tuvalu
Total	8	9	4
Estados árabes	Egipto Jordania República Árabe Siria Yemen	Arabia Saudita Egipto República Árabe Siria Yemen	Yemen
Total	4	4	1
Europa occidental y otros Estados	Bélgica Irlanda Noruega Nueva Zelandia Países Bajos Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte Suiza	Bélgica Irlanda Noruega Nueva Zelandia Países Bajos Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Australia Bélgica Finlandia Irlanda Luxemburgo Noruega Países Bajos Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte
Total	7	6	8
Europa oriental y Asia central	Azerbaiyán ex República Yugoslava de Macedonia Kazajstán Kirguistán República de Moldova Ucrania	Kazajstán ex República Yugoslava de Macedonia Ucrania	ex República Yugoslava de Macedonia Ucrania
Total	6	3	2
Número total de donantes que hicieron contribuciones en el formato multianual	62	54	31

Anexo 3

Los 10 principales donantes a los recursos ordinarios del UNFPA en el período 2005 a 2009*

(En millones de dólares EE.UU.)

Año		Clasificación									
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
2005	Países Bajos	Suecia	Noruega	Japón	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Dinamarca	Alemania	Finlandia	Canadá	Suiza	
	75,9	48,7	37,8	37,5	36,5	30,7	19,1	18,7	11,6	9,8	
2006	Países Bajos	Suecia	Noruega	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Japón	Dinamarca	Alemania	Finlandia	Canadá	Suiza	
	75,2	55,2	40,8	37,7	33,4	31,0	19,5	17,2	12,7	10,0	
2007	Países Bajos	Suecia	Noruega	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Japón	Dinamarca	Alemania	Finlandia	España	Canadá	
	80,0	60,7	58,7	40,3	33,3	32,6	25,3	20,6	13,9	12,8	
2008	Países Bajos	Suecia	Dinamarca	Noruega	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Japón	Alemania	Finlandia	España	Canadá	
	75,7	60,9	48,0	47,6	30,7	29,7	26,7	24,2	18,1	14,6	
2009	Países Bajos	Suecia	Noruega	Estados Unidos de América	Dinamarca	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Japón	Finlandia	Alemania	España	
	80,9	59,0	48,0	46,1	39,5	34,5	30,1	27,9	25,3	20,7	

* Nota: Los datos de 2009 son provisionales.

Anexo 4

Contribuciones de cofinanciación de países en que se ejecutan programas en apoyo de los propios programas de país

(En dólares EE.UU.)

<i>Países en que se ejecutan programas</i>		<i>Hasta 2004</i>	<i>2005</i>	<i>2006</i>	<i>2007</i>	<i>2008</i>	<i>2009*</i>	<i>Total</i>
1	Arabia Saudita	200 000						200 000
2	Argelia	156 606	151 703	152 905				461 214
3	Bahrein				60 000			60 000
4	Belice						48 997	48 997
5	Bolivia (Estado plurinacional de)	10 000						10 000
6	Botswana	128 755	110 497	112 994	98 522	96 308	81 081	628 158
7	Brasil	2 126 195	100 000	743 300	316 081	868 846	369 061	4 523 483
8	Camerún			992 423		920 870		1 913 293
9	Chile	29 695	14 041	5 462				49 198
10	Colombia	2 195 223	86 022	1 095 523	1 119 349	2 727 963	5 554 575	12 778 655
11	Côte d'Ivoire					2 345 152		2 345 152
12	Egipto	2 237 411		13 112	17 921	17 953		2 286 397
13	Gabón	164 527				106 691	161 070	432 287
14	Georgia			166 108	220 899	356 508	547 875	1 291 390
15	Guatemala	21 933 893	707 841	440 751	421 219		1 398 576	24 902 279
16	Guinea Ecuatorial		95 832		146 993		68 731	311 555
17	Islas Turcas y Caicos	3 462						3 462
18	Jamaica					210 323	288 999	499 322
19	Kazajstán			28 900				28 900
20	Libano	2 947 127	359 313	274 574	445 440	258 207	280 794	4 565 456
21	Liberia			30 000				30 000
22	Malasia	400 000	200 000	200 000				800 000
23	Marruecos	1 061 662	169 992	1 344 751	95 465	1 110 341	945 595	4 727 806
24	México	4 017 281	334 388	1 069 595	502 266	1 477 403	5 282 693	12 683 627
25	Nigeria		746 422	513 798	407 235	851 142	1 189 288	3 707 886
26	Omán	473 059						473 059
27	Panamá				148 721	209 910	65 000	423 631
28	Paraguay	251 650	46 812	255 276	552 518			1 106 257
29	Perú	18 379 394	19 840 996	14 351 121	8 146 134	4 418 758		65 136 404
30	Qatar			30 000				30 000
31	República Árabe Siria	2 394 835	849 995	982 308	922 483	1 933 939	1 848 254	8 931 813
32	República Centrafricana				89 989			89 989
33	República Dominicana			133 234		177 114	340 064	650 412

	<i>Países en que se ejecutan programas</i>	<i>Hasta 2004</i>	<i>2005</i>	<i>2006</i>	<i>2007</i>	<i>2008</i>	<i>2009*</i>	<i>Total</i>
34	Rumania					117 130		117 130
35	Santa Lucía					17 981		17 981
36	Santo Tomé y Príncipe	27 072	26 798	6 530	37 209		32 733	130 342
37	Sierra Leona					7 344 000		7 344 000
38	Sudáfrica	64 612						64 612
39	Suriname	316 921						316 921
40	Timor-Leste	23 000						23 000
41	Túnez	277 795	38 462	38 168				354 424
42	Ucrania				482 693			482 693
43	Uruguay			548 024		715 096	1 006 419	2 269 539
44	Venezuela (República Bolivariana de)		3 544	2 016 319				2 019 862
45	Yemen	391 682	340 675					732 357
	Total	60 211 857	24 223 333	25 545 176	14 231 139	26 281 637	19 509 805	170 002 945

* *Nota:* Los datos de 2009 son provisionales.